

(IT) **DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE**

in accordo con il Regolamento (UE) 305/2011

N. H07900406-CPR-2021/09/06

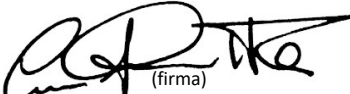
1. Codice di identificazione unico del prodotto-tipo:	<b>YP103-03 , Apparecchio per il riscaldamento domestico alimentato con pellet di legno</b>
Identificativo del modello / modelli equivalenti: ① separati da virgola	<b>IP 7 M</b>
2. Usi previsti:	<b>Riscaldamento dell'ambiente in edifici residenziali senza fornitura di acqua calda</b>
3. Nome, denominazione commerciale registrata o marchio registrato e indirizzo del fabbricante:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. Sistema o sistemi di valutazione e verifica della costanza della prestazione (VVCP) del prodotto da costruzione:	<b>Sistema 3</b>
5. Norma armonizzata:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Organismo notificato:	<b>L'organismo notificato TÜV Rheinland Energy GmbH N. 2456 ha determinato il prodotto-tipo in base a prove di tipo secondo il sistema 3 ed ha rilasciato il rapporto di prova K 3092 2021 T1</b>

7. Prestazioni dichiarate	Prestazione	
<b>Caratteristiche Essenziali</b>	<b>Prestazione</b>	
<b>Sicurezza antincendio</b>	Conforme	
Reazione al fuoco	A1 (Secondo EN 13501-1)	
Distanza da materiale combustibile	Minima distanza in mm	
posteriore	= 60	
lato	= 300	
soffitto	= 710	
frontale	= 1100	
pavimento	= 380	
leggere attentamente le istruzioni		
Rischio di fuoriuscita di braci incandescenti	Conforme	
<b>Emissioni di prodotti della combustione</b>	alla potenza termica nominale	alla potenza termica parziale
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Rilascio di sostanze pericolose</b>	NPD (prestazione non determinata)	
<b>Temperatura superficiale</b>	Conforme	
<b>Sicurezza elettrica</b>	Conforme	
<b>Pulibilità</b>	Conforme	
<b>Pressione di esercizio massima</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Temperatura dei fumi alla potenza termica nominale</b>	200,2 °C	
<b>Temperatura dei fumi allo scarico alla potenza termica nominale</b>	240 °C	
<b>Resistenza meccanica (di sostenere un camino/una canna fumaria)</b>	NPD (prestazione non determinata)	
<b>Prestazioni termiche</b>	alla potenza termica nominale	alla potenza termica parziale
Potenza termica	7,0 kW	3,5 kW
Potenza termica resa all'ambiente	7,0 kW	3,5 kW
Potenza termica resa all'acqua	- kW	- kW
<b>Rendimento</b>	alla potenza termica nominale	alla potenza termica parziale
	87,4 %	87,5 %
<b>Durabilità</b>	NPD (prestazione non determinata)	

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

Firmato a nome e per conto del fabbricante da: Carlo Piazzetta (Amministratore Delegato)

Asolo, 2021/09/06

  
(firma)

(EN) **DECLARATION OF PERFORMANCE**

according to Regulation (EU) 305/2011

No H07900406-CPR-2021/09/06

1. Unique identification code of the product-type:	<b>YP103-03 , Residential space heating appliance fired by wood pellets</b>
Model identifier / equivalent models: ① separated by commas	<b>IP 7 M</b>
2. Intended use/es:	<b>Space heating in residential buildings without supply of hot water</b>
3. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. System or systems of assessment and verification of constancy of performance (AVCP) of the construction product:	<b>System 3</b>
5. Harmonized standard:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Notified body:	<b>The notified body TÜV Rheinland Energy GmbH No 2456 performed the determination of the product type on the basis of type testing under system 3 and issued test report K 3092 2021 T1</b>

7. Declared performance/s		
<b>Essential Characteristics</b>	<b>Performance</b>	
<b>Fire safety</b>	Pass	
Reaction to fire	A1 (According to EN 13501-1)	
Distance to combustible materials	Minimum distances, in mm	
rear	= 60	
sides	= 300	
ceiling	= 710	
front	= 1100	
floor	= 380	
read the instructions carefully		
Risk of burning fuel falling out	Pass	
<b>Emission of combustion products</b>	at nominal heat output	at part load heat output
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Release of dangerous substances</b>	NPD (no performance determined)	
<b>Surface temperature</b>	Pass	
<b>Electrical safety</b>	Pass	
<b>Cleanability</b>	Pass	
<b>Maximum operating pressure</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Flue gas temperature at nominal heat output</b>	200,2 °C	
<b>Flue gas outlet temperature at nominal heat output</b>	240 °C	
<b>Mechanical resistance (to carry a chimney/flue)</b>	NPD (no performance determined)	
<b>Thermal output</b>	at nominal heat output	at part load heat output
Heat output	7,0 kW	3,5 kW
Space heat output	7,0 kW	3,5 kW
Water heat output	- kW	- kW
<b>Energy efficiency</b>	at nominal heat output	at part load heat output
	87,4 %	87,5 %
<b>Durability</b>	NPD (no performance determined)	

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

Signed for and on behalf of the manufacturer by Carlo Piazzetta (Chief Executive Officer)

Asolo, 2021/09/06



(signature)

(DE) **LEISTUNGSERKLÄRUNG**  
gemäß Verordnung (EU) 305/2011  
Nr. H07900406-CPR-2021/09/06

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps:	<b>YP103-03 , Raumheizer zur Verfeuerung von Holzpellets</b>
Modellkennung / gleichwertiger Modelle: ① durch Kommas getrennt	<b>IP 7 M</b>
2. Verwendungszweck(e):	<b>Raumheizung in Wohngebäuden ohne Warmwassererzeugung</b>
3. Namen, eingetragener Handelsnamen oder eingetragenes Warenzeichen und Adresse des Herstellers:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:	<b>System 3</b>
5. Harmonisierte Norm:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Notifiziertes Prüflabor:	<b>Das notifizierte Prüflabor TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 bestätigt die Erstprüfung nach System 3 unter Prüfbericht K 3092 2021 T1</b>
7. Erklärte Leistung(en)	

Wesentliche Merkmale	Leistung	
<b>Brandsicherheit</b>	Erfüllt	
<b>Brandverhalten</b>	A1 (Gemäß EN 13501-1)	
Sicherheitsabstand zu brennbaren Materialien	Mindestabstände, in mm	
Hinten	= 60	
Seite	= 300	
Decke	= 710	
Vorne	= 1100	
Boden	= 380	
siehe Gebrauchsanweisung sorgfältig		
Brandrisiko durch herausfallenden Brennstoff	Erfüllt	
<b>Emission der Verbrennungsprodukte</b>	bei Nennwärmeleistung	bei partieller Wärmeleistung
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Freisetzung von gefährlichen Stoffen</b>	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	
<b>Oberflächentemperatur</b>	Erfüllt	
<b>Elektrische Sicherheit</b>	Erfüllt	
<b>Reinigbarkeit</b>	Erfüllt	
<b>Maximaler Betriebsdruck</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Abgastemperatur bei Nennwärmeleistung</b>	200,2 °C	
<b>Abgastemperatur am Stutzen bei Nennwärmeleistung</b>	240 °C	
<b>Mechanische Festigkeit (zum Tragen eines Schornsteins)</b>	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	
<b>Thermische Leistung</b>	bei Nennwärmeleistung	bei partieller Wärmeleistung
Wärmeleistung	7,0 kW	3,5 kW
Raumwärmeleistung	7,0 kW	3,5 kW
Wasserwärmeleistung	- kW	- kW
<b>Wirkungsgrad</b>	bei Nennwärmeleistung	bei partieller Wärmeleistung
	87,4 %	87,5 %
<b>Dauerhaftigkeit</b>	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

Unterzeichnet für und im Namen des Herstellers von Carlo Piazzetta (Geschäftsführer)

Asolo, 2021/09/06

  
Unterschrift

(FR) **DÉCLARATION DES PERFORMANCES**

conformément au Règlement (UE) 305/2011

N° H07900406-CPR-2021/09/06

1. Code d'identification unique du produit type:	<b>YP103-03 , Appareils pour le chauffage domestique alimentés en granulés de bois</b>
Référence du modèle / modèles équivalents: ① séparés par des virgules	<b>IP 7 M</b>
2. Usage(s) prévu(s):	<b>Chauffage de l'espace ambiant dans des bâtiments résidentiels sans fourniture d'eau chaude</b>
3. Nom, appellation commerciale enregistrée ou marque déposée et adresse du fabricant:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances:	<b>Système 3</b>
5. Norme harmonisée:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Organisme notifié:	<b>L'organisme notifié TÜV Rheinland Energy GmbH N° 2456 a déterminé le produit type sur la base d'essais de type selon le système 3 et a délivré le rapport d'essai K 3092 2021 T1</b>

Caractéristiques Essentielles	Performances	
<b>Sécurité anti-incendie</b>	Conforme	
Réaction au feu	A1 (Selon EN 13501-1)	
Distance par rapport au matériau combustible	Distance minimum en mm	
arrière	= 60	
côté	= 300	
plafond	= 710	
devant	= 1100	
sol	= 380	
lire attentivement les instructions		
Risque de sortie de braises incandescentes	Conforme	
<b>Émission de produits de la combustion</b>	à la puissance thermique nominale	à la puissance thermique à charge partielle
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Émission de substances dangereuses</b>	NPD (performance non déterminée)	
<b>Température de surface</b>	Conforme	
<b>Sécurité électrique</b>	Conforme	
<b>Nettoyabilité</b>	Conforme	
<b>Pression de fonctionnement maximale</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Température des fumées à la puissance thermique nominale</b>	200,2 °C	
<b>Température des fumées relevée immédiatement en aval de la buse/manchon à la puissance thermique nominale</b>	240 °C	
<b>Résistance mécanique (pour supporter une cheminée/un conduit de cheminée)</b>	NPD (performance non déterminée)	
<b>Performances thermiques</b>	à la puissance thermique nominale	à la puissance thermique à charge partielle
Puissance thermique	7,0 kW	3,5 kW
Puissance thermique rendue dans la pièce	7,0 kW	3,5 kW
Puissance thermique transférée à l'eau	- kW	- kW
<b>Rendement</b>	à la puissance thermique nominale	à la puissance thermique à charge partielle
	87,4 %	87,5 %
<b>Durabilité</b>	NPD (performance non déterminée)	

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) n° 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

Signé pour le fabricant et en son nom par Carlo Piazzetta (Administrateur Délégué)

Asolo, 2021/09/06

  
(signature)

(NL) **PRESTATIEVERKLARING**  
in overeenstemming met Verordening (EU) 305/2011  
Nr. H07900406-CPR-2021/09/06

1. Unieke identificatiecode van het producttype:	<b>YP103-03</b> , Huishoudelijke ruimteverwarmingstoestellen gestookt met geperst hout
Typeaanduiding / equivalente modellen: ① gescheiden door komma's	<b>IP 7 M</b>
2. Beoogd(e) gebruik(en):	<b>Verwarming van ruimten in residentiële gebouwen zonder warmwatervoorziening</b>
3. Naam, geregistreerde handelsnaam of geregistreerd handelsmerk en contactadres van de fabrikant:	<b>PIAZZETTA</b> <b>GRUPPO PIAZZETTA S.p.A.</b> Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Het systeem of de systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid:	<b>Systeem 3</b>
5. Geharmoniseerde norm:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Aangemelde instantie:	<b>De aangemelde instantie TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 heeft het producttype bepaald op basis van testen onder systeem 3 en heeft het testverslag K 3092 2021 T1 afgeleverd</b>

7. Aangegeven prestatie(s)		
<b>Essentiële kenmerken</b>	<b>Prestaties</b>	
<b>Brandbeveiliging</b>	Conform	
Reactie op vuur	A1 (Volgens EN 13501-1)	
Afstand van brandbaar materiaal	Minimumafstand in mm	
achterkant	= 60	
zijkant	= 300	
plafond	= 710	
voorkant	= 1100	
vloer	= 380	
lees aandachtig de instructies		
Risico op het ontsnappen van gloeiende sintels	Conform	
<b>Uitstoot verbrandingsproducten</b>	bij nominale warmteafgifte	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Vrijgeven van gevaarlijke stoffen</b>	NPD (prestatie niet vastgesteld)	
<b>Oppervlaktetemperatuur</b>	Conform	
<b>Elektrische veiligheid</b>	Conform	
<b>Reinigbaarheid</b>	Conform	
<b>Max. bedrijfsdruk</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Temperatuur rookgassen bij nominale warmteafgifte</b>	200,2 °C	
<b>Rookgasafvoertemperatuur bij nominale warmteafgifte</b>	240 °C	
<b>Mechanische weerstand (om een kachel/schoorsteenkanaal te kunnen dragen)</b>	NPD (prestatie niet vastgesteld)	
<b>Thermische prestaties</b>	bij nominale warmteafgifte	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling
Warmteafgifte	7,0 kW	3,5 kW
Warmteafgifte in de ruimte	7,0 kW	3,5 kW
Warmteafgifte afgegeven aan het water	- kW	- kW
<b>Rendement</b>	bij nominale warmteafgifte	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling
	87,4 %	87,5 %
<b>Duurzaamheid</b>	NPD (prestatie niet vastgesteld)	

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.

Ondertekend voor en namens de fabrikant door Carlo Piazzetta (Algemeen Directeur)

Asolo, 2021/09/06

  
handtekening

(ES) **DECLARACIÓN DE PRESTACIONES**

de acuerdo con el Reglamento (UE) 305/2011

n° H07900406-CPR-2021/09/06

1. Código de identificación única del producto tipo:	<b>YP103-03 , Aparatos de calefacción doméstica alimentados con pellets de madera</b>
Identificador del modelo / modelos equivalentes: ① separados por comas	<b>IP 7 M</b>
2. Usos previstos:	<b>Calefacción de espacios en edificios residenciales sin suministro de agua caliente</b>
3. Nombre, nombre o marca registrados y dirección de contacto del fabricante:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones (EVCP):	<b>Sistema 3</b>
5. Norma armonizada:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Organismo notificado:	<b>El organismo notificado TÜV Rheinland Energy GmbH n° 2456 ha determinado producto tipo sobre la base de ensayos de tipo según el sistema 3 y ha emitido el informe de ensayo K 3092 2021 T1</b>

Características esenciales	Prestaciones	
<b>Seguridad contra incendios</b>	Conform	
Reacción al fuego	A1 (De acuerdo con la EN 13501-1)	
Distancia a materiales combustibles	Distancia mínima en mm	
trasera	= 60	
lado	= 300	
techo	= 710	
frontal	= 1100	
suelo	= 380	
lea detenidamente las instrucciones		
Riesgo de escape de brasas incandescentes	Conform	
<b>Émision de produits de la combustion</b>	a la potencia térmica nominal	a la potencia térmica parcial
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Liberación de sustancias peligrosas</b>	NPD (prestación no determinada)	
<b>Temperatura superficial</b>	Conform	
<b>Seguridad eléctrica</b>	Conform	
<b>Capacidad a la limpieza</b>	Conform	
<b>Presión de funcionamiento máxima</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Temperatura de humos a potencia térmica nominal</b>	200,2 °C	
<b>Temperatura de humos a la salida a la potencia térmica nominal</b>	240 °C	
<b>Resistencia mecánica (para soportar el peso de una chimenea/un humero)</b>	NPD (prestación no determinada)	
<b>Prestaciones térmicas</b>	a la potencia térmica nominal	a la potencia térmica parcial
Potencia térmica	7,0 kW	3,5 kW
Potencia térmica transmitida al ambiente	7,0 kW	3,5 kW
Potencia térmica transmitida al agua	- kW	- kW
<b>Rendimiento</b>	a la potencia térmica nominal	a la potencia térmica parcial
	87,4 %	87,5 %
<b>Durabilidad</b>	NPD (prestación no determinada)	

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) n° 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

Firmado por y en nombre del fabricante por Carlo Piazzetta (Administrador Delegado)

Asolo, 2021/09/06



(firma)

(PT) **DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO**

de acordo com o Regulamento (UE) 305/2011

N.º H07900406-CPR-2021/09/06

1. Código de identificação único do produto-tipo:	<b>YP103-03 , Aparelhos domésticos para aquecimento ambiente, que utilizam granulados de madeira</b>
Référence du modèle / modelos equivalentes: ① separados por vírgulas	<b>IP 7 M</b>
2. Utilização(ões) prevista(s):	<b>Aquecimento ambiente em edifícios residenciais sem produção de água quente</b>
3. Nome, designação comercial ou marca comercial registada e endereço de contacto do fabricante:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. Sistema(s) de avaliação e verificação da regularidade do desempenho (AVCP):	<b>Sistema 3</b>
5. Norma harmonizada:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Organismo notificado:	<b>O organismo notificado TÜV Rheinland Energy GmbH N.º 2456 realizou a determinação do produto tipo com base nos ensaios de tipo, no âmbito do sistema 3 e emitiu o relatório de ensaio K 3092 2021 T1</b>

7. Desempenho(s) declarado(s)	
Características Essenciais	Desempenho
<b>Segurança contra incêndio</b>	Conforme
Reação ao fogo	A1 (Conforme a EN 13501-1)
Distância de material combustível	Distância mínima em mm
traseira	= 60
lateral	= 300
teto	= 710
frontal	= 1100
chão	= 380
leia com atenção as instruções	
Risco de saída de brasas incandescentes	Conforme
<b>Emissão de produtos da combustão</b>	à potência térmica nominal
CO	0,005 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>
	à potência térmica parcial
	0,024 %
	142 mg/Nm <sup>3</sup>
	4 mg/Nm <sup>3</sup>
	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Emissão de substâncias perigosas</b>	NPD (desempenho não determinado)
<b>Temperatura superficial</b>	Conforme
<b>Segurança elétrica</b>	Conforme
<b>Limpeza</b>	Conforme
<b>Pressão de funcionamento máxima</b>	- kPa ( - bar)
<b>Temperatura dos fumos à potência térmica nominal</b>	200,2 °C
<b>Temperatura dos fumos na saída à potência térmica nominal</b>	240 °C
<b>Resistência mecânica (para suportar uma chaminé/conduto de evacuação de fumos)</b>	NPD (desempenho não determinado)
<b>Desempenho térmico</b>	à potência térmica nominal
Potência térmica	7,0 kW
Potência térmica transmitida ao ambiente	7,0 kW
Potência térmica transmitida à água	- kW
	à potência térmica parcial
	3,5 kW
	3,5 kW
	- kW
<b>Rendimento</b>	at nominal heat output
	87,4 %
	à potência térmica parcial
	87,5 %
<b>Durabilidade</b>	NPD (desempenho não determinado)

O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.º 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.

Assinado por e em nome do fabricante por Carlo Piazzetta (Administrador-Delegado)

Asolo, 2021/09/06



(assinatura)

## (BG) ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ

в съответствие с Регламент (ЕС) 305/2011

№ H07900406-CPR-2021/09/06

1. Уникален идентификационен код на типа продукт: Идентификатор на доставчика за модела / еквивалентни модели: ① разделени със запети	YP103-03 , Отоплителни уреди за жилищни помещения, работещи на дървени пелети IP 7 M
2. Предвидена употреба/употреби:	Отопление на помещения в жилищни сгради без осигуряване на топла вода
3. Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Система/системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели:	Система 3
5. Хармонизиран стандарт:	EN 14785:2006
6. Нотифициран орган:	Нотифицираният орган TÜV Rheinland Energy GmbH № 2456 е определил типия продукт въз основа на изпитвания на типа според система 3 и е издал доклад за теста K 3092 2021 T1

7. Декларирани експлоатационни показатели	
Съществени характеристики	Експлоатационни показатели
<b>Противопожарна защита</b>	Съответстващ
Реакция на огън	A1 (EN 13501-1)
Дистанция от горивния материал	Минимална дистанция в mm
отзад	= 60
отстрани	= 300
таван	= 710
отпред	= 1100
под	= 380
прочетете внимателно инструкциите	
Риск от изпадане на нажежена жар	Съответстващ
<b>Емисия на продукти от процес на горене</b>	При номинална топлинна мощност
CO	0,005 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>
	на частичната топлинна мощност
	0,024 %
	142 mg/Nm <sup>3</sup>
	4 mg/Nm <sup>3</sup>
	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Изпускане на опасни вещества</b>	NPD (неустановени експлоатационни показатели)
<b>Повърхностна температура</b>	Съответстващ
<b>Електрическа безопасност</b>	Съответстващ
<b>Реклама</b>	Съответстващ
<b>Максимално работно налягане</b>	- kPa (- bar)
<b>Температура на отработените газове при номинална топлинна мощност</b>	200,2 °C
<b>Температура на отработените газове в димоотвода при номинална топлинна мощност</b>	240 °C
<b>Механична устойчивост (за поддържане на една камина/един димоотвод)</b>	NPD (неустановени експлоатационни показатели)
<b>Термична производителност</b>	При намалено топлинна мощност
Топлинна мощност	7,0 kW
Топлинна мощност излъчвана в помещението	7,0 kW
Топлинна мощност предадена на водата	- kW
	на частичната топлинна мощност
	3,5 kW
	3,5 kW
	- kW
<b>Производителност</b>	При номинална топлинна мощност
	87,4 %
	на частичната топлинна мощност
	87,5 %
<b>Дълготрайност</b>	NPD (неустановени експлоатационни показатели)

Експлоатационните показатели на продукта, посочени по-горе, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността за нея се носи изцяло от посочения по-горе производител.

Подписано за и от името на производителя от: Carlo Piazzetta (Главен изпълнителен директор)

Asolo, 2021/09/06



(подпис)



(CS) **PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH**

v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 305/2011

č. H07900406-CPR-2021/09/06

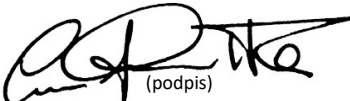
1.	Jedinečný identifikační kód typu výrobku:	<b>YP103-03 , Spotřebič na dřevěné pelety k vytápění obytných prostorů</b>
	Identifikační značkou modelu / rovnocenných modelů: ① oddělené čárkami	<b>IP 7 M</b>
2.	Zamýšlené/zamýšlená použití:	<b>Vytápění prostor v obytných budovách bez dodávky teplé vody</b>
3.	Jméno, firma nebo registrovaná obchodní známka a kontaktní adresa výrobce:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +3904235178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4.	Systém/systémy POSV:	<b>Systém 3</b>
5.	Harmonizovaná norma:	<b>EN 14785:2006</b>
6.	Oznámený subjekt:	<b>Oznámený subjekt TÜV Rheinland Energy GmbH č. 2456 vymezil typový výrobek podle typových zkoušek dle systému 3 a vydal protokol o zkoušce K 3092 2021 T1</b>
7.	Deklarovaná vlastnost/Deklarované vlastnosti	

Základní charakteristiky	Vlastnost	
<b>Požární bezpečnost</b>	Vyhovuje	
Reakce na oheň	A1 (EN 13501-1)	
Vzdálenost od hořlavých materiálů	Minimální vzdálenost v mm	
vzadu	= 60	
po boku	= 300	
strop	= 710	
vpředu	= 1100	
podlaha	= 380	
pečlivě přečtěte si návod		
Riziko úniku žhavých uhlíků	Vyhovuje	
<b>Emise spalin</b>	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Uvolňování nebezpečných látek</b>	NPD (No Performance Determined)	
<b>Povrchová teplota</b>	Vyhovuje	
<b>Elektrická bezpečnost</b>	Vyhovuje	
<b>Čistitelnost</b>	Vyhovuje	
<b>Maximální provozní tlak</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Teplota spalin při jmenovitém tepelném výkonu</b>	200,2 °C	
<b>Teplota spalin u výfuku při jmenovitém tepelném výkonu</b>	240 °C	
<b>Mechanická pevnost (pro podložení komínu/kouřovodu)</b>	NPD (No Performance Determined)	
<b>Tepelné výkony</b>	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu
Tepelný výkon	7,0 kW	3,5 kW
Tepelný výkon vrácen do prostředí	7,0 kW	3,5 kW
Tepelný výkon postoupen vodě	- kW	- kW
<b>Účinnost</b>	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu
	87,4 %	87,5 %
<b>Trvanlivost</b>	NPD (No Performance Determined)	

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

Podepsáno za výrobce a jeho jménem Carlo Piazzetta (Výkonný ředitel)

Asolo, 2021/09/06

  
(podpis)

(DA) **YDEEVNEDEKLARATION**

iht. forordningen (EU) 305/2011

Nr. H07900406-CPR-2021/09/06

1. Varetypens unikke identifikationskode:	<b>YP103-03 , Apparat til opvarmning af hjemmet fyret med træpiller</b>
Modelidentifikation / ækvivalente modeller: ① adskilt af kommaer	<b>IP 7 M</b>
2. Tilsigtet anvendelse:	<b>Opvarmning af boligområder uden produktion af varmt vand</b>
3. Fabrikantens navn, registrerede firmabetejgnelse eller registrerede varemærke og kontaktadresse:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. System eller systemer til vurdering og kontrol af konstansen af ydeevnen (AVCP):	<b>System 3</b>
5. Harmoniseret standard:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Bemyndiget organ:	<b>Det bemyndigede organ TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 har gennemført typetesten ifølge system 3, og har udstedt testrapporten K 3092 2021 T1</b>
7. Deklareret ydeevne/deklarerede ydeevner	

Væsentlige egenskaber	Ydeevne	
<b>Brandsikring</b>	Konform	
Reaktion ved brand	A1 (EN 13501-1)	
Afstand til brændbart materiale	Min. afstand i mm	
bagtil	= 60	
på siden	= 300	
for oven	= 710	
fortil	= 1100	
bund	= 380	
læs instruktionerne omhyggeligt		
Risiko for udslip af gløder	Konform	
<b>Emission af forbrændingsprodukter</b>	ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Frigivelse af farlige stoffer</b>	NPD (ingen ydeevne fastlagt)	
<b>Overfladetemperatur</b>	Konform	
<b>Elektrisk sikkerhed</b>	Konform	
<b>Rengøringssegenskaber</b>	Konform	
<b>Maks. driftstryk</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Røggastemperatur ved nominal varmeydelse</b>	200,2 °C	
<b>Røggastemperatur ved udledning ved nominal varmeydelse</b>	240 °C	
<b>Mekanisk modstand (til at bære en skorsten/røgdudledningsrør)</b>	NPD (ingen ydeevne fastlagt)	
<b>Termisk ydeevne</b>	ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse
Varmeydelse	7,0 kW	3,5 kW
Varmeydelse i omgivelserne	7,0 kW	3,5 kW
Varmeydelse afgivet til vand	- kW	- kW
<b>Ydelse</b>	ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse
	87,4 %	87,5 %
<b>Holdbarhed</b>	NPD (ingen ydeevne fastlagt)	

Ydeevnen for den vare, der er anført ovenfor, er i overensstemmelse med den deklarerede ydeevne. Denne ydeevnedeklaration er udarbejdet i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011 på eneansvar af den fabrikant, der er anført ovenfor.

Underskrevet for fabrikanten og på dennes vegne af: Carlo Piazzetta (Administrerende direktør)

Asolo, 2021/09/06

  
(underskrift)

(EL) **ΔΗΛΩΣΗ ΕΠΙΔΟΣΕΩΝ**

σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 305/2011

Αριθ. H07900406-CPR-2021/09/06


1.	Μοναδικός κωδικός ταυτοποίησης του τύπου του προϊόντος:	<b>YP103-03</b> , Οικιακή συσκευή θέρμανσης χώρου που πυροδοτείται από ξύλο
	Αναγνωριστικό μοντέλου / ισοδύναμων μοντέλων: ⓘ χωρίζονται με κόμματα	<b>IP 7 M</b>
2.	Προβλεπόμενη(-ες) χρήση(-εις):	<b>Θέρμανση του χώρου σε κτίρια κατοικιών χωρίς παροχή ζεστού νερού</b>
3.	Όνομα, εμπορική επωνυμία ή κατατεθέν σήμα και διεύθυνση του κατασκευαστή:	<b>PIAZZETTA</b> <b>GRUPPO PIAZZETTA S.p.A.</b> Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Σύστημα/συστήματα AVCP (αξιολόγηση και επαλήθευση της σταθερότητας της επίδοσης):	<b>Σύστημα 3</b>
5.	Εναρμονισμένα πρότυπα:	<b>EN 14785:2006</b>
6.	Κοινοποιημένος οργανισμός:	<b>Ο κοινοποιημένος οργανισμός TÜV Rheinland Energy GmbH Αρ. 2456 έχει προσδιορίσει τον τύπο του προϊόντος βάσει της δοκιμής τύπου σύμφωνα με το σύστημα 3 και χορήγησε την έκθεση δοκιμής K 3092 2021 T1.</b>
7.	Δηλωθείσα(-ες) επίδοση(-εις)	

Ουσιώδη Χαρακτηριστικά	Απόδοση	
<b>Ασφάλεια πυροπροστασίας</b>	Συμβατό	
Αντίδραση στη φωτιά	A1 (Σύμφωνα με EN 13501-1)	
Απόσταση από καύσιμο υλικό	Ελάχιστη απόσταση σε mm	
Πίσω	= 60	
πλευρική	= 300	
οροφής	= 710	
εμπρόσθια	= 1100	
δαπέδου	= 380	
διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες		
Κίνδυνος εξόδου πυρακτωμένης χόβολης	Συμβατό	
<b>Εκπομπή προϊόντων καύσης</b>	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μερική θερμική ισχύ
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Έκλυση επικίνδυνων ουσιών</b>	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	
<b>Επιφανειακή Θερμοκρασία</b>	Συμβατό	
<b>Ηλεκτρική ασφάλεια</b>	Συμβατό	
<b>Δυνατότητα καθαρισμού</b>	Συμβατό	
<b>Μέγιστη πίεση λειτουργίας</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Θερμοκρασία καπναερίων σε ονομαστική θερμική ισχύ</b>	200,2 °C	
<b>Θερμοκρασία των καπναερίων στην απαγωγή με ονομαστική θερμική ισχύ</b>	240 °C	
<b>Μηχανική αντοχή (για τη στήριξη καμινάδας/καπνοδόχου)</b>	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	
<b>Θερμικές αποδόσεις</b>	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μερική θερμική ισχύ
Θερμική ισχύς	7,0 kW	3,5 kW
Θερμική ισχύς απόδοσης στο χώρο	7,0 kW	3,5 kW
Θερμική ισχύς μεταβιβαζόμενη στο νερό	- kW	- kW
<b>Αποδοτικότητα</b>	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μερική θερμική ισχύ
	87,4 %	87,5 %
<b>Ανθεκτικότητα</b>	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	

Η επίδοση του προϊόντος που ταυτοποιείται ανωτέρω είναι σύμφωνη με τη (τις) δηλωθείσα(-ες) επίδοση(-εις). Η δήλωση αυτή των επιδόσεων συντάσσεται, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 305/2011, με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που ταυτοποιείται ανωτέρω.

Υπογράφεται στο όνομα και για λογαριασμό του κατασκευαστή από τον Carlo Piazzetta (Διευθύνων Σύμβουλος)

Asolo, 2021/09/06

  
(υπογραφή)

(ET) **TOIMIVUSDEKLARATSIOON**

kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011

nr H07900406-CPR-2021/09/06

1. Tootetüübi kordumatu identifitseerimiskood:	YP103-03 , Puidugraanulitega köetav kütteseade eluruumidesse
Mudelitähis / samaväärsete mudelite: ① eraldatud komadega	IP 7 M
2. Kavandatud kasutusala(d):	Ruumide kütmine eluhoonetes ilma sooja vee tootmiseta
3. Tootja nimi, registreeritud kaubanimi või registreeritud kaubamärk ja kontaktaadress:	<b>PIAZZETTA</b> GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +3904235178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Toimivuse püsivuse hindamise ja kontrolli süsteem:	Süsteem 3
5. Ühtlustatud standard:	EN 14785:2006
6. Teavitatud asutus:	Teavitatud asutus TÜV Rheinland Energy GmbH nr 2456 määras süsteemi 3 kohaste tüübikatssetuste alusel tootetüübi ja väljastas katseprotokolli K 3092 2021 T1
7. Deklareeritud toimivus	

Põhiomadused	Toimivus	
<b>Tuleohutus</b>	Nõuetele vastav	
Tuletundlikkus	A1 (EN 13501-1)	
Kaugus süttivast materjalist	Minimaalne kaugus mm	
tagakülg	= 60	
külg	= 300	
lagi	= 710	
esikülg	= 1100	
põrand	= 380	
Lugege juhendit hoolikalt		
Hõõguvate süte väljakukkumise oht	Nõuetele vastav	
<b>Põlemissaaduste eraldumine</b>	nimisoojusvõimsusel	soojusvõimsuse osakoormusel
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Ohtlike ainete eraldumine</b>	NPD (st toimivust ei ole kindlaks määratud)	
<b>Pinnatemperatuur</b>	Nõuetele vastav	
<b>Elektriohutus</b>	Nõuetele vastav	
<b>Puhastatavus</b>	Nõuetele vastav	
<b>Maksimaalne töösurve</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Suitsu temperatuur nimisoojusvõimsusel</b>	200,2 °C	
<b>Suitsu väljalasketemperatuur nimisoojusvõimsusel</b>	240 °C	
<b>Mehaaniline vastupidavus (korstna/lõõri kandmiseks)</b>	NPD (st toimivust ei ole kindlaks määratud)	
<b>Soojusvõimsusega</b>	nimisoojusvõimsusel	soojusvõimsuse osakoormusel
Soojusvõimsus	7,0 kW	3,5 kW
Ruumi eralduv soojusvõimsus	7,0 kW	3,5 kW
Veele kanduv soojusvõimsus	- kW	- kW
<b>Tõhusus</b>	nimisoojusvõimsusel	soojusvõimsuse osakoormusel
	87,4 %	87,5 %
<b>Vastupidavus</b>	NPD (st toimivust ei ole kindlaks määratud)	

Eespool kirjeldatud toote toimivus vastab deklareeritud toimivusele. Käesolev toimivusdeklaratsioon on välja antud kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011 eespool nimetatud tootja ainuvastutusel.

Tootja poolt ja nimel allkirjastanud: Carlo Piazzetta (Tegevjuht)

Asolo, 2021/09/06

  
(allkiri)

(FI) **SUORITUSTASOILMOITUS**

**European parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) Nro 305/2011 mukaan**  
Nro H07900406-CPR-2021/09/06

1. Tuotetyypin yksilöllinen tunniste:	<b>YP103-03 , Puupellettikamiinat kotitalouskäyttöön</b>
Mallitunniste / vastaavista malleista: ① pilkuin erotettu	<b>IP 7 M</b>
2. Aiottu käyttötarkoitus (aiotut käyttötarkoitukset):	<b>Asuinrakennusten tilälämmitys ilman lämpimän veden tuotantoa</b>
3. Valmistajan nimi, rekisteröity kaupp nimi tai tavaramerkki sekä osoite, josta valmistajaan saa yhteyden:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. Suoritustason pysyvyyden arvioinnissa ja varmentamisessa käytetty järjestelmä/käytetyt järjestelmät:	<b>Järjestelmä 3</b>
5. Yhdenmukaistettu standardi:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Ilmoitettu laitos:	<b>Ilmoitettu laitos TÜV Rheinland Energy GmbH nro 2456 on määrittänyt tuotetyypin tyyppitestausten perusteella järjestelmän 3 mukaan ja antanut testiraportin K 3092 2021 T1</b>
7. Ilmoitettu suoritustaso/ilmoitetut suoritustasot	

Perusominaisuudet	Suoritustaso	
<b>Paloturvallisuus</b>	Hyväksytty	
Palotekninen käyttäytyminen	A1 (EN 13501-1)	
Etäisyys palaviin materiaaleihin	Vähimmäisetäisyys mm	
takana	= 60	
sivulla	= 300	
sisäkattoon	= 710	
edessä	= 1100	
lattiaan	= 380	
lue ohjeet huolellisesti		
Palavan polttoaineen putoamisen vaara	Hyväksytty	
<b>Palamistuotteiden päästöt</b>		
CO	nimellislämpötehoalla 0,005 %	osakuorman lämpötehoalla 0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Vaarallisten aineiden päästöt</b>	NPD (suoritustasoa ei ole määritelty)	
<b>Pintalämpötila</b>	Hyväksytty	
<b>Sähköturvallisuus</b>	Hyväksytty	
<b>Puhdistettavuus</b>	Hyväksytty	
<b>Enimmäiskäyttöpaine</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Savukaasun lämpötila nimellislämpötehoalla</b>	200,2 °C	
<b>Savukaasun lähtölämpötila nimellislämpötehoalla</b>	240 °C	
<b>Mekaaninen lujuus (savukanavaa/hormia varten)</b>	NPD (suoritustasoa ei ole määritelty)	
<b>Lämmöntuotto</b>		
Lämpöteho	nimellislämpötehoalla 7,0 kW	osakuorman lämpötehoalla 3,5 kW
Lämpöteho huonetilaan	7,0 kW	3,5 kW
Lämpöteho veteen	- kW	- kW
<b>Hyötysuhde</b>		
	nimellislämpötehoalla 87,4 %	osakuorman lämpötehoalla 87,5 %
<b>Kestävyys</b>	NPD (suoritustasoa ei ole määritelty)	

Edellä yksilöidyn tuotteen suoritustaso on ilmoitettujen suoritustasojen joukon mukainen. Tämä suoritustasoilmoitus on asetuksen (EU) Nro 305/2011 mukaisesti annettu edellä ilmoitetun valmistajan yksinomisella vastuulla.

Valmistajan puolesta allekirjoittanut Carlo Piazzetta (Toimitusjohtaja)

Asolo, 2021/09/06

  
(allekirjoitus)

(HR) **IZJAVA O SVOJSTVIMA**

sukladno Uredbi (UE) 305/2011  
Br. H07900406-CPR-2021/09/06

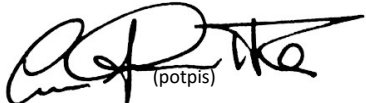
1. Jedinstvena identifikacijska oznaka vrste proizvoda:	<b>YP103-03 , Uređaj za zagrijavanje u domaćinstvu koji se pune drvenim peletima</b>
Identifikacijska oznaka modela / ekvivalentnih modela: i odvojeno zarezima	<b>IP 7 M</b>
2. Namjena/namjene:	<b>Grijanje prostora u stambenim zgradama bez dovoda tople vode</b>
3. Naziv, prijavljeno komercijalno ime ili prijavljena oznaka i adresa proizvođača:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. Sustav/sustavi za ocjenu i provjeru stalnosti svojstava (AVCP):	<b>Sustav 3</b>
5. Usklađena norma:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Prijavljeno tijelo:	<b>Prijavljeno tijelo TÜV Rheinland Energy GmbH br. 2456 odredilo je proizvod-tip na temelju ispitivanja tipa prema sustavu 3 i izdalo je izvješće o ispitivanju K 3092 2021 T1</b>

7. Objavljena svojstva		
<b>Bitne značajke</b>	<b>Svojstva</b>	
<b>Protupožarna sigurnost</b>	Sukladna	
Reakcija na požar	A1 (Prema EN 13501-1)	
Udaljenost od zapaljivog materijala	Minimalno rastojanje u mm	
odostraga	= 60	
bočno	= 300	
strop	= 710	
s prednje strane	= 1100	
pod	= 380	
pažljivo pročitajte upute		
Rizik od ispadanja usijanog žara	Sukladna	
<b>Emisija produkata izgaranja</b>	pri nazivnoj toplinskoj snazi	pri parcijalnoj toplinskoj snazi
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Oslobađanje opasnih tvari</b>	NPD (svojstvo nije određeno)	
<b>Površinska temperatura</b>	Sukladna	
<b>Električna sigurnost</b>	Sukladna	
<b>Mogućnost čišćenja</b>	Sukladna	
<b>Maksimalan radni tlak</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Temperatura dimnih plinova pri nazivnoj toplinskoj snazi</b>	200,2 °C	
<b>Izlazna temperatura dimnih plinova pri nazivnoj toplinskoj snazi</b>	240 °C	
<b>Mehanička otpornost (da izdrži dimnjak/dimovodnu cijev)</b>	NPD (svojstvo nije određeno)	
<b>Toplinska svojstva</b>	pri nazivnoj toplinskoj snazi	pri parcijalnoj toplinskoj snazi
Toplinska snaga	7,0 kW	3,5 kW
Toplinska snaga u prostoriji	7,0 kW	3,5 kW
Toplinska snaga prenijeta u vodu	- kW	- kW
<b>Učinak</b>	pri nazivnoj toplinskoj snazi	pri parcijalnoj toplinskoj snazi
	87,4 %	87,5 %
<b>Izdržljivost</b>	NPD (svojstvo nije određeno)	

Prije utvrđeno svojstvo proizvoda u skladu je s objavljenim svojstvima. Ova izjava o svojstvima izdaje se, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću prethodno utvrđenog proizvođača.

Potpisao u ime i za račun proizvođača Carlo Piazzetta (glavni izvršni direktor)

Asolo, 2021/09/06

  
(potpis)

(HU) **TELJESÍTMÉNYNYILATKOZAT**  
Az (EU) 305/2011 rendelkezésnek megfelelően  
H07900406-CPR-2021/09/06 sz.

1.	A terméktípus egyedi azonosító kódja:	<b>YP103-03 , Otthoni fűtőberendezés fapellettel fűtött</b>
	Modellazonosító / egyenértékű modellek: ① vesszővel elválasztva	<b>IP 7 M</b>
2.	Felhasználás célja(i):	<b>Lakáscélú épületek helyiségeinek fűtése melegvíz-ellátás nélkül</b>
3.	A gyártók neve, bejegyzett kereskedelmi neve, illetve bejegyzett védjegye, valamint értesítési:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +3904235178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4.	Az AVCP-rendszer(ek):	<b>3. rendszer</b>
5.	Harmonizált szabvány:	<b>EN 14785:2006</b>
6.	Bejelentett szervezet:	<b>A TÜV Rheinland Energy GmbH , 2456 sz. bejelentett szervezet a terméktípust a 3. Rendszer szerinti tesztípus alapján határozta meg és adta ki a K 3092 2021 T1 jelentést</b>

7.	A nyilatkozatban szereplő teljesítmény(ek)	
<b>Alapvető tulajdonságok</b>		<b>Teljesítmény</b>
<b>Tűzvédelmi biztonság</b>		Megfelel
Tűzzel szembeni viselkedés		A1 (EN 13501-1)
Távolság üzemanyagtól		Minimális távolság mm-ben
hátsó		= 60
oldal		= 300
mennyezet		= 710
elülső		= 1100
padló		= 380
Figyelmesen olvassa el az utasításokat		
Izzó parázs kilépés kockázata		Megfelel
<b>Égéstermék kibocsátás</b>		a névleges hőteljesítményen
CO		0,005 %
NOx		124 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC		2 mg/Nm <sup>3</sup>
PM		15 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Veszélyes anyagok kibocsátása</b>		a részterhelés melletti fűtőtéljesítményen
<b>Felületi hőmérséklet</b>		0,024 %
<b>Elektromos biztonság</b>		142 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Tisztíthatóság</b>		4 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Maximális üzemi nyomás</b>		20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Füsthőmérséklet a névleges hőteljesítményen</b>		200,2 °C
<b>Elvezetett füstök mérséklete a névleges hőteljesítményen</b>		240 °C
<b>Mechanikus ellenállás (tűzhely/kémény elviseléséhez)</b>		NPD (nincs meghatározott teljesítmény)
<b>Hőteljesítmények</b>		NPD (nincs meghatározott teljesítmény)
Hőteljesítmény		a névleges hőteljesítményen
Környezetbe bocsátott hőenergia		a részterhelés melletti fűtőtéljesítményen
Víznek leadott hőenergia		7,0 kW
		3,5 kW
		7,0 kW
		3,5 kW
		- kW
		- kW
<b>Hozam</b>		a névleges hőteljesítményen
		87,4 %
		a részterhelés melletti fűtőtéljesítményen
		87,5 %
<b>Tartósság</b>		NPD (nincs meghatározott teljesítmény)

A fent azonosított termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítmény(ek)nek. A 305/2011/EU rendeletnek megfelelően e teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a fent meghatározott gyártó a felelős.

A gyártó nevében és részéről aláíró személy: Carlo Piazzetta (Vezérigazgató)

Asolo, 2021/09/06

  
(aláírás)

(LT) **EKSPLOATACINIŲ SAVYBIŲ DEKLARACIJA**

**pagal Reglamentą (ES) 305/2011**  
Nr. H07900406-CPR-2021/09/06

1. Produkto tipo unikalus identifikavimo kodas:	<b>YP103-03</b> , Medienos granulėmis kūrenamas gyvenamųjų patalpų šildymo prietaisas
Modelį identifikators / atitinkamų modelių: ① atskirtas kableliais	<b>IP 7 M</b>
2. Naudojimo paskirtis (-ys):	<b>Gyvenamųjų patalpų šildymas be karšto vandens tiekimo</b>
3. Gamintojo pavadinimas, registruotas komercinis pavadinimas arba registruotas prekės ženklas ir kontaktinis adresas:	<b>PIAZZETTA</b> <b>GRUPPO PIAZZETTA S.p.A.</b> Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo sistema (-os):	<b>Sistema 3</b>
5. Darnusis standartas:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Notifikuotoji įstaiga:	<b>Notifikuotoji įstaiga TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 nustatė produkto tipą, atlikusi tipo bandymus pagal 3 sistemą, ir išdavė bandymų protokolą K 3092 2021 T1</b>
7. Deklaruojama (-os) eksploatacinė (-ės) savybė (-ės)	

Esminės charakteristikos	Eksploatacinės savybės	
<b>Gaisrinė sauga</b>	Atitinka	
Degumas	A1 (EN 13501-1)	
Atstumas nuo degių medžiagų	Mažiausias atstumas, mm	
galinis	= 60	
šonas	= 300	
lubos	= 710	
priekinis	= 1100	
grindys	= 380	
atidžiai perskaitykite instrukcijas		
Degančių žarijų išskritimo pavojus	Atitinka	
<b>Degimo produktų išsiskyrimas</b>	esant vardinei šiluminei galiai	šiluminė galia išvestyje esant daliniai apkrovai
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Pavojingų cheminių medžiagų išmetimas į aplinką</b>	NPD (eksploatacinės savybės nenustatytos)	
<b>Paviršiaus temperatūra</b>	Atitinka	
<b>Elektros sauga</b>	Atitinka	
<b>Valymas</b>	Atitinka	
<b>Didžiausias darbinis slėgis</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Dūmų temperatūra esant vardinei šiluminei galiai</b>	200,2 °C	
<b>Dūmų temperatūra išmetimo vietoje esant vardinei šiluminei galiai</b>	240 °C	
<b>Mechaninis atsparumas (gebėjimas atlaikyti židinį / dūmtakį)</b>	NPD (eksploatacinės savybės nenustatytos)	
<b>Šiluminės savybės</b>	esant vardinei šiluminei galiai	šiluminė galia išvestyje esant daliniai apkrovai
Šiluminė galia	7,0 kW	3,5 kW
Šiluminė galia aplinkoje	7,0 kW	3,5 kW
Vandeniui perduodama šiluminė galia	- kW	- kW
<b>Efektyvumas</b>	esant vardinei šiluminei galiai	šiluminė galia išvestyje esant daliniai apkrovai
	87,4 %	87,5 %
<b>Atsparumas</b>	NPD (eksploatacinės savybės nenustatytos)	

Nurodyto produkto eksploatacinės savybės atitinka visas deklaruotas eksploatacines savybes. Ši eksploatacinių savybių deklaracija pateikiama vadovaujantis Reglamentu (ES) Nr. 305/2011, atsakomybė už jos turinį tenka tik joje nurodytam gamintojui.

Pasirašyta (gamintojas ir jo vardu): Carlo Piazzetta (Vyriausiasis vykdomasis pareigūnas)

Asolo, 2021/09/06

  
(parašas)



(LV) **EKSPLUATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA**

saskaņā ar Regulu (ES) 305/2011  
Nr. H07900406-CPR-2021/09/06

1.	Unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs:  Modeļa identifikators / ekvivalento modeļu: ① atdalītas ar komatiem	YP103-03 , Mājokļa apkures ierīce kas darbojas uz koksnes granulām  IP 7 M
2.	Paredzētais izmantojums:	Dzīvojamo ēku telpu apsilde bez karstā ūdens padeves
3.	Ražotāja nosaukums, reģistrētais komercnosaukums vai reģistrētā preču zīme un kontaktadrese:	<b>PIAZZETTA</b> GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Ekspluatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes (AVCP) sistēma(-as):	System 3
5.	Saskaņotais standarts:	EN 14785:2006
6.	Paziņotā institūcija:	Paziņotā institūcija TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 noteica produktu-veidu pamatojoties uz veida pārbaudēm pēc 3.sistēmas un izsniedza pārbaudes atzinumu K 3092 2021 T1
7.	Deklarētā(-ās) ekspluatācijas īpašība(-as)	

Būtiskie raksturojumi	Ekspluatācijas īpašības	
<b>Ugunsdrošība</b>	Atbilst	
Ugunsreakcija (degamība)	A1 (EN 13501-1)	
Attālums no degošiem materiāliem	Minimālais attālums mm	
aizmugure	= 60	
sāns	= 300	
griesti	= 710	
priekšdaļa	= 1100	
grīda	= 380	
uzmanīgi lasīt instrukcijas		
Karsto ogļu iziešanas risks	Atbilst	
<b>Degšanas produktu emisija</b>		
CO	pie nominālās siltuma jaudas 0,005 %	pie daļējas siltuma jaudas 0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Bīstamu vielu izdalīšanās</b>	NPD (ekspluatācijas īpašības nav noteiktas)	
<b>Virsmas temperatūra</b>	Atbilst	
<b>Elektrodrošība</b>	Atbilst	
<b>Tīrība</b>	Atbilst	
<b>Maksimālās darbības spiediens</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Dūmu temperatūra pie nominālās siltuma jaudas</b>	200,2 °C	
<b>Dūmu temperatūra izejā pie nominālās siltuma jaudas</b>	240 °C	
<b>Mehāniskā izturība (lai izturētu dūmvadu)</b>	NPD (ekspluatācijas īpašības nav noteiktas)	
<b>Siltuma ekspluatācijas īpašības</b>		
Siltuma jauda	pie nominālās siltuma jaudas 7,0 kW	pie daļējas siltuma jaudas 3,5 kW
Siltuma jauda, kas izplatās vidē	7,0 kW	3,5 kW
Siltuma jauda, kas izplatās ūdenī	- kW	- kW
<b>Lietderības koeficients</b>	pie nominālās siltuma jaudas 87,4 %	pie daļējas siltuma jaudas 87,5 %
<b>Izturība</b>	NPD (ekspluatācijas īpašības nav noteiktas)	

Iepriekš norādītā izstrādājuma ekspluatācijas īpašības atbilst deklarēto ekspluatācijas īpašību kopumam. Šī ekspluatācijas īpašību deklarācija izdota saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 305/2011, un par to ir atbildīgs vienīgi iepriekš norādītais ražotājs.

Parakstīts ražotāja vārdā: Carlo Piazzetta (galvenais izpilddirektors)

Asolo, 2021/09/06

  
(paraksts)

(PL) **DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH**

zgodnie z rozporządzeniem (UE) 305/2011

Nr H07900406-CPR-2021/09/06

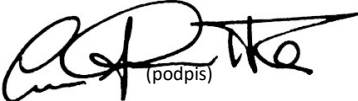
1. Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu:	<b>YP103-03</b> , Urządzenie grzewcze na pelety do ogrzewania pomieszczeń mieszkalnych
Identyfikator modelu / równoważnych modeli: ① oddzielone przecinkami	<b>IP 7 M</b>
2. Zamierzone zastosowanie lub zastosowania:	<b>Ogrzewanie pomieszczeń w budynkach mieszkalnych bez zaopatrywania w ciepłą wodę</b>
3. Nazwa, zastrzeżona nazwa handlowa lub zastrzeżony znak towarowy oraz adres kontaktowy producenta:	<b>PIAZZETTA</b> <b>GRUPPO PIAZZETTA S.p.A.</b> Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. System(-y) oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych:	<b>System 3</b>
5. Norma zharmonizowana:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Notyfikowana jednostka:	<b>Notyfikowana jednostka TÜV Rheinland Energy GmbH Nr 2456 określiła typ wyrobu na podstawie badania typu zgodnie z systemem 3 i wydała sprawozdanie z badania K 3092 2021 T1</b>

Zasadnicze charakterystyki	Właściwości użytkowe	
<b>Bezpieczeństwo pożarowe</b>	Zgodne	
Reakcja na ogień	A1 (Zgodnie z EN 13501-1)	
Odległość do materiału palnego	Minimalna odległość w mm	
z tyłu	= 60	
z boku	= 300	
sufit	= 710	
z przodu	= 1100	
podłoga	= 380	
uważnie przeczytać instrukcje		
Ryzyko wypadnięcia żaru	Zgodne	
<b>Emisja produktów spalania</b>	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Uwalnianie substancji niebezpiecznych</b>	b.d. (właściwość nieokreślona)	
<b>Temperatura powierzchniowa</b>	Zgodne	
<b>Bezpieczeństwo elektryczne</b>	Zgodne	
<b>Możliwość czyszczenia</b>	Zgodne	
<b>Maksymalne ciśnienie robocze</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Temperatura spalin przy znamionowej mocy cieplnej</b>	200,2 °C	
<b>Temperatura dymu odprowadzanego przy nominalnej mocy cieplnej</b>	240 °C	
<b>Wytrzymałość mechaniczna (aby unieść kominek/kanal dymowy)</b>	b.d. (właściwość nieokreślona)	
<b>Termiczne właściwości użytkowe</b>	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej
Moc cieplna	7,0 kW	3,5 kW
Moc cieplna oddawana do otoczenia	7,0 kW	3,5 kW
Moc cieplna oddawana wodzie	- kW	- kW
<b>Wydajność</b>	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej
	87,4 %	87,5 %
<b>Trwałość</b>	b.d. (właściwość nieokreślona)	

Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.

W imieniu producenta podpisał Carlo Piazzetta (Dyrektor Generalny)

Asolo, 2021/09/06

  
(podpis)

(RO) **DECLARAȚIA DE PERFORMANȚĂ**

conform Regulamentului (UE) 305/2011

Nr. H07900406-CPR-2021/09/06

1. Cod unic de identificare al produsului-tip:	<b>YP103-03 , Aparat de încălzire de uz casnic cu convecție cu peleți din lemn</b>
Identificator de model / modelelor echivalente: ① separate prin virgule	<b>IP 7 M</b>
2. Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate):	<b>Încălzirea incintelor din clădiri rezidențiale fără furnizare de apă caldă</b>
3. Numele, denumirea socială sau marca înregistrată și adresa de contact a fabricantului:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. Sistemul (sistemele) de evaluare și de verificare a constanței performanței:	<b>Sistemul 3</b>
5. Standard armonizat:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Organism notificat:	<b>Organismul notificat TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 a determinat produsul-tip pe baza probelor de tip potrivit sistemului 3 și a emis raportul de probă K 3092 2021 T1</b>

7. Performanța (performanțe) declarată (declare)		
<b>Caracteristici esențiale</b>	<b>Performanță</b>	
<b>Siguranță împotriva incendiilor</b>	Conform	
Comportarea la foc	A1 (EN 13501-1)	
Distanța față de materiale combustibile	Distanța minimă în mm	
posterior	= 60	
latură	= 300	
plafon	= 710	
frontal	= 1100	
podea	= 380	
a se citi cu atenție instrucțiunile		
Risc de sărire a tăciunilor încinși	Conform	
<b>Emisie a produselor de ardere</b>	la puterea termică nominală	la puterea termică parțială
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Emisii de substanțe periculoase</b>	NPD (nicio performanță determinată)	
<b>Temperatură la suprafață</b>	Conform	
<b>Siguranță electrică</b>	Conform	
<b>Curățare</b>	Conform	
<b>Presiune maximă de lucru</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Temperatura gazelor de ardere la puterea termică nominală</b>	200,2 °C	
<b>Temperatura gazelor de ardere la evacuare la puterea termică nominală</b>	240 °C	
<b>Rezistență mecanică (pentru a susține un șemineu/coș de fum)</b>	NPD (nicio performanță determinată)	
<b>Performanțe termice</b>	la puterea termică nominală	la puterea termică parțială
Puterea termică	7,0 Kw	3,5 kW
Puterea termică cedată ambientului	7,0 kW	3,5 kW
Puterea termică cedată apei	- kW	- kW
<b>Randament</b>	la puterea termică nominală	la puterea termică parțială
	87,4 %	87,5 %
<b>Durabilitate</b>	NPD (nicio performanță determinată)	

Performanța produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performanțe declarate. Această declarație de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.

Semnată pentru și în numele fabricantului de către: Carlo Piazzetta (Director executiv)

Asolo, 2021/09/06



(semnătura)

(SK) **VYHLÁSENIE O PARAMETROCH**  
v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 305/2011  
č. H07900406-CPR-2021/09/06

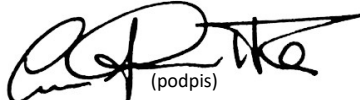
1. Jedinečný identifikačný kód typu výrobku:	<b>YP103-03 , Vykurovanie bytových priestorov spotrebič na spaľovanie drevených peletiek</b>
Identifikačný kód modelu / ekvivalentných modelov: ① oddelené čiarkami	<b>IP 7 M</b>
2. Zamýšľané použitie/použitia:	<b>Vykurovanie v obytných budovách bez prípravy teplej úžitkovej vody</b>
3. Meno, registrované obchodné meno alebo registrovaná ochranná známka a kontaktná adresa výrobcu:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. Systém(-y) posudzovania a overovania nemennosti parametrov:	<b>Systém 3</b>
5. Harmonizovaná norma:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Notifikovaná osoba:	<b>Notifikovaná osoba TÜV Rheinland Energy GmbH č. 2456 určila typový výrobok podľa typových skúšok v súlade so systémom 3 a vydala správu o skúške K 3092 2021 T1</b>
7. Deklarované parametre	

Podstatné vlastnosti	Parametre	
<b>Požiarne bezpečnosť</b>	Vyhovuje	
Reakcia na oheň	A1 (EN 13501-1)	
Vzdialenosť od horľavého materiálu	Minimálna vzdialenosť v mm	
vzadu	= 60	
po boku	= 300	
strop	= 710	
vpredu	= 1100	
podlaha	= 380	
pozorne prečítajte si návod		
Riziko úniku žeravých uhlíkov	Vyhovuje	
<b>Emisie spalín</b>	pri menovitom tepelnom výkone	pri čiastočnom tepelnom výkone
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Uvoľňovanie nebezpečných látok</b>	NPD (nie sú určené parametre)	
<b>Povrchová teplota</b>	Vyhovuje	
<b>Elektrická bezpečnosť</b>	Vyhovuje	
<b>Čistiteľnosť</b>	Vyhovuje	
<b>Maximálny prevádzkový tlak</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Teplota spalín pri menovitom tepelnom výkone</b>	200,2 °C	
<b>Teplota spalín na výfuku pri menovitom tepelnom výkone</b>	240 °C	
<b>Mechanická pevnosť (na podloženie komínu/dymovodu)</b>	NPD (nie sú určené parametre)	
<b>Tepelné výkony</b>	pri menovitom tepelnom výkone	pri čiastočnom tepelnom výkone
Tepelný výkon	7,0 kW	3,5 kW
Tepelný výkon vrátený do prostredia	7,0 kW	3,5 kW
Tepelný výkon postúpený vode	- kW	- kW
<b>Účinnosť</b>	pri menovitom tepelnom výkone	pri čiastočnom tepelnom výkone
	87,4 %	87,5 %
<b>Životnosť</b>	NPD (nie sú určené parametre)	

Uvedené parametre výrobku sú v zhode so súborom deklarovateľných parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 vydáva na výhradnú zodpovednosť uvedeného výrobcu.

Podpísal za a v mene výrobcu: Carlo Piazzetta (Výkonný riaditeľ)

Asolo, 2021/09/06

  
(podpis)

(SL) **IZJAVA O LASTNOSTIH**

skladno z uredbo (EU) 305/2011

Št. H07900406-CPR-2021/09/06

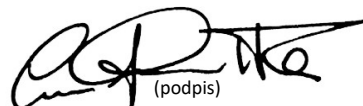
1. Enotna identifikacijska oznaka tipa proizvoda:	YP103-03 , Naprave za gretje stanovanjskih prostorov na lesne pelete
Identifikacijska oznaka modela / enakovrednih modelov: i ločene z vejicami	IP 7 M
2. Predvidena uporaba:	Ogrevanje prostorov v stanovanjskih stavbah brez oskrbe s toplo vodo
3. Ime, registrirano trgovsko ime ali registrirana blagovna znamka in naslov proizvajalca:	<b>PIAZZETTA</b> GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistemi ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti lastnosti:	Sistem 3
5. Harmonizirani standard:	EN 14785:2006
6. Prijavljeni organ:	Priglašen laboratorij TÜV Rheinland Energy GmbH št. 2456 je na podlagi tipskega testiranja sistema 3 določil tip in izdal poročilo o preizkusu K 3092 2021 T1

7. Navedene lastnosti	
<b>Bistvene značilnosti</b>	<b>Lastnost</b>
<b>Protipožarna varnost</b>	Ustrezna
Reakcija na ogenj	A1 (V skladu z EN 13501-1)
Odmik od vnetljivih materialov	Minimalna oddaljenost , v mm
zadaj	= 60
s strani	= 300
strop	= 710
spredaj	= 1100
tla	= 380
skrbno preberite navodila	
Nevarnost izpada gorečega goriva	Ustrezna
<b>Emisije produktov gorenja</b>	
CO	pri nazivni izhodni toplotni moči 0,005 % pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi 0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup> 142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup> 4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup> 20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Izpust nevarnih snovi</b>	NPD (lastnost ni določena)
<b>Temperatura površin</b>	Ustrezna
<b>Električna varnost</b>	Ustrezna
<b>Možnost čiščenja</b>	Ustrezna
<b>Maksimalni obratovalni pritisk</b>	- kPa ( - bar)
<b>Temperatura dimnih plinov pri nazivni toplotni moči</b>	200,2 °C
<b>Temperatura dimnih izpušnih plinov pri nazivni toplotni moči</b>	240 °C
<b>Mehanska odpornost (da nosi dimnik/dimovodno cev)</b>	NPD (lastnost ni določena)
<b>Termične lastnosti</b>	
Izhodna toplotna moč	pri nazivni izhodni toplotni moči 7,0 kW pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi 3,5 kW
Izhodna toplotna moč, prenesena na zrak	7,0 kW 3,5 kW
Izhodna toplotna moč, prenesena na vodi	- kW - kW
<b>Izkoristek</b>	pri nazivni izhodni toplotni moči 87,4 % pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi 87,5 %
<b>Obstojnost</b>	NPD (lastnost ni določena)

Lastnosti proizvoda, navedenega zgoraj, so v skladu z navedenimi lastnostmi. Za izdajo te izjave o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 odgovoren izključno proizvajalec, naveden zgoraj.

Za in v imenu proizvajalca podpisal Carlo Piazzetta (glavni izvršni direktor)

Asolo, 2021/09/06



(podpis)

(SV) **PRESTANDEDEKLARATION**  
**i enlighet med förordningar (EU) 305/2011**  
Nr H07900406-CPR-2021/09/06

1. Produkttypens unika identifikationskod:	<b>YP103-03 , Pelletseldade kaminer för bostäder</b>
Modellbeteckning / likvärdiga modeller: i separerade av kommatecken	<b>IP 7 M</b>
2. Avsedd användning/avsedda användningar:	<b>Uppvärmning av omgivningen i bostadshus utan leverans av varmvatten</b>
3. Namn, kommersiell benämning som registrerats eller registrerat varumärke och tillverkarens adress:	<b>PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com</b>
4. System för bedömning och fortlöpande kontroll av prestanda:	<b>System 3</b>
5. Harmoniserad standard:	<b>EN 14785:2006</b>
6. Anmälda organet:	<b>Det anmälda organet TÜV Rheinland Energy GmbH Nr 2456 har fastställt typprodukten på basis av typprövningar i enlighet med system 3 och har lämnat prövningsrapporten K 3092 2021 T1</b>

7. Angiven prestanda		
<b>Väsentliga egenskaper</b>	<b>Prestanda</b>	
<b>Brandbekämpningssäkerhet</b>	Överensstämmande	
Reaktion vid eld	A1 (Enligt EN 13501-1)	
Avstånd från bränslematerial	Minimiaavstånd i mm	
bakre	= 60	
sida	= 300	
tak	= 710	
främre	= 1100	
golv	= 380	
läs noga anvisningarna		
Risk för utsläpp av glöd från brasa	Överensstämmande	
<b>Utsläpp av bränsleprodukter</b>	vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt
CO	0,005 %	0,024 %
NOx	124 mg/Nm <sup>3</sup>	142 mg/Nm <sup>3</sup>
OGC	2 mg/Nm <sup>3</sup>	4 mg/Nm <sup>3</sup>
PM	15 mg/Nm <sup>3</sup>	20 mg/Nm <sup>3</sup>
<b>Släpp av farliga ämnen</b>	NPD (ej fastställd prestation)	
<b>Yttemperatur</b>	Överensstämmande	
<b>Elsäkerhet</b>	Överensstämmande	
<b>Rengöringsbarhet</b>	Överensstämmande	
<b>Maximalt drifttryck</b>	- kPa ( - bar)	
<b>Rökgastemperatur vid nominell termisk effekt</b>	200,2 °C	
<b>Utloppstemperatur för rökgas vid nominell värmeeffekt</b>	240 °C	
<b>Mekanisk styrka (för att hålla en spis/ett rökrör)</b>	NPD (ej fastställd prestation)	
<b>Termiska prestationer</b>	vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt
Värmeeffekt	7,0 Kw	3,5 kW
Värmeeffekt avgiven till omgivningen	7,0 kW	3,5 kW
Värmeeffekt avgiven till vatten	- kW	- kW
<b>Verkningsgrad</b>	vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt
	87,4 %	87,5 %
<b>Varaktighet</b>	NPD (ej fastställd prestation)	

Prestandan för ovanstående produkt överensstämmer med den angivna prestandan. Denna prestandadeklaration har utfärdats i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011 på eget ansvar av den tillverkare som anges ovan.

Signatur med namn och å tillverkarens vägnar av Carlo Piazzetta ( VD )

Asolo, 2021/09/06



(namnteckning)